

REVUE INTERNATIONALE DE DROIT PÉNAL
INTERNATIONAL REVIEW OF PENAL LAW
REVISTA INTERNACIONAL DE DERECHO PENAL



**LA JUSTICE CITOYENNE
COMMUNITY POLICING
AND JUSTICE
LA JUSTICIA CIUDADANA**

83^e année
nouvelle série
3^e/4^e trimestres
2012

ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DROIT PÉNAL
INTERNATIONAL ASSOCIATION OF PENAL LAW
ASOCIACIÓN INTERNACIONAL DE DERECHO PENAL

AIDP - IAPL

**REVUE INTERNATIONALE DE DROIT PÉNAL
INTERNATIONAL REVIEW OF PENAL LAW
REVISTA INTERNACIONAL DE DERECHO PENAL**

83^e année - nouvelle série

3^{ème} et 4^{ème} trimestres 2012

SOMMAIRE / CONTENTS / INDICE

Nécrologie _____ 355

I

**La justice citoyenne / Community Policing and Justice /
La justicia ciudadana**

The right to self-representation in English criminal law, <i>Nicola Padfield</i> _____	359
La justice au hasard : de quelques raisons de supprimer les jurys populaires, <i>Boris Barraud</i> _____	377
Le régime pénitentiaire pour les terroristes en Espagne : la prison, une arme pour combattre l'ETA, <i>Miguel Ángel Cano Panos, Jesús Barquin</i> _____	413
The dutch focus on DNA in the criminal justice system: net-widening of judicial data, <i>J.A.E. Vervaele, F.C.W. de Graaf & N. Tielemans</i> _____	459
La cooperación africana con la Corte Penal International. Evaluación del cumplimiento de las órdenes de arresto y comparecencia, <i>Amparo Martínez Guerra</i> _____	481
La circoncision infantile en cause. À propos de la décision du tribunal de Cologne du 7 mai 2012, <i>Caroline Grossholz</i> _____	503

II

Chroniques / Chronicles / Crónicas

Chronique de droit pénal de l'Union européenne, <i>Djoheur Zerouki-Cottin</i> _____	521
Chronique de droit pénal de l'Union africaine. Vers une justice pénale régionale en Afrique, <i>Mutoy Mubiala</i> _____	547
Chronique de droit pénal espagnol. La loi, le juste et le juge face au franquisme: Réflexions à partir de la décision du Tribunal supérieur espagnol, <i>Amane Gogorza, Marion Lacaze</i> _____	559
Chronique de droit pénal français. Propositions pour la constitution d'un ministère public indépendant, <i>Julien Ficara</i> _____	599
Chronique bibliographique, <i>Ana I. Pérez Machio / Josebe Zarautz Larrañaga</i> _____	607
Consignes de publication _____	623
<i>Publications Rules</i> _____	625
Normas de publicación _____	627